

SHEARMAN & STERLING LLP

Avocats au Barreau de Paris

7 RUE JACQUES BINGEN | 75017 PARIS

WWW.SHEARMAN.COM | T +33.1.53.89.70.00 | F +33.1.53.89.70.70 | TOQUE J006

May 5, 2017

POVJERLJIVO

Predsjedništvo Bosne i Hercegovine
Maršala Tita 16
71000 Sarajevo
Bosna i Hercegovina

Vijeće ministara Bosne i Hercegovine
TRG BiH 1
71000 Sarajevo
Bosna i Hercegovina

Ambassador of Bosnia and Herzegovina u Švajcarskoj
Thorackerstrasse 3
3074 Muri b. Berne
Švajcarska

Vaša Ekselencijo,

Sporna pitanja u vezi sa investicijom na osnovu Sporazuma o međusobnoj promociji i zaštiti investicija između Bosne i Hercegovine i Švajcarske

Obraćamo Vam se u ime našeg klijenta, ArcelorMittal Holdings AG ("AMH").

AMH, sa ranijim nazivom LNM Holdings N.V., je kompanija sa sjedištem u Švajcarskoj . AMH je realizovao veliki broj investicija u rudarstvu i industriji čelika u Bosni i Hercegovini, i većinski je vlasnik akcija u ArcelorMittal Prijedor, raniji naziv Novu rudnici Ljubija d.o.o. Prijedor, (**Kompanija**) kompanija koja posluje u skladu sa zakonima Bosne i Hercegovine i Republike Srpske.

AMH je pretrpio značajnu štetu kao rezultat različitih aktivnosti i propusta vlasti kako u Bosni i Hercegovini tako i Republici Srpskoj , što je imalo negativan uticaj na investicije u Bosni i Hercegovini. Bez ograničenja i samo kao primjer navodimo, takve aktivnosti i propusti uključuju neizdavanje stalne dozvole za rad i koncesije Kompaniji koja je potrebna za poslovanje od strane ovlašćenih institucija, samovoljna istraga o transfernim cijenama koja je rezultirala pretjeranim poreskim dugom u vezi sa prodajom rude od strane Kompanije drugim kompanijama unutar ArcelorMittal grupe, nefer i diskriminatorski proces u vezi sa privatizacijom RŽR Ljubija a.d. Prijedor, nepravično mješanje institucija Vlade Republike Srpske u exploitaciona i operativna prava AMH . Ukoliko Vlada Republike Srpske nastavi sa procesom prodaje akcija RŽR Israeli Investment grupi , to se može smatrati daljim kršenjem

POVJERLJIVO

Page 2

May 5, 2017

obaveza Bosne i Hercegovine prema AMH i gubici koje bi pretrpio AMH bi ga još više ugrozili. .

AMH smatra da je tretman koji je AMH dobio u vezi sa investicijom u Bosni i Hercegovini u suprotnosti sa obavezama Bosne i Hercegovine na osnovu odredbi Sporazuma o međusobnoj promociji i zaštiti investicija između Bosne i Hercegovine i Švajcarske od 5. Septembra 2003 ("Sporazum"). U skladu s tim, AMH ponavlja svoj poziv Bosni i Hercegovini da preduzme potrebne korake u vezi sa daljim pregovorima u pogledu rješavnja briga ArcelorMittal-a na prijateljski način. U isto vrijeme, AMH priznaje, i ovim putem daje, svoj bezuslovni pristanak na arbitražu koju daje Bosna i Hercegovina u skladu sa članom 9 Sporazuma u slučaju da predloženi pregovori budu neuspješni.

Ostajemo na raspolaganju za bilo kog predstavnika koga vi želite da imenujete za razgovore o gore pomenutim spornim pitanjima, uključujući i tražnje mirnog riješenja za brige AMH. Međutim, AMH zadržava sva prava da aktivira svoja prava na osnovu Sporazuma u bilo koje vrijeme i bez ranije najave.

Molimo vas da se za svaku dalju komunikaciju po ovom pitanju obratite na adresu:

Prof. Emmanuel Gaillard
Shearman & Sterling LLP
7 rue Jacques Bingen
75017 Paris
France

Yours faithfully,

Emmanuel Gaillard